

ESPAD Nivel II



Ámbito de Comunicación Francés

Contenidos

La comunicación mediante el diálogo: Ça te dit de sortir ?

En este segundo tema del Bloque 9 vamos a aprender a desenvolvernos en distintas situaciones cotidianas relacionadas con las compras y el ocio. Aprenderás:

- Vocabulario y expresiones frecuentes en la tienda de ropa y en las compras en general.
- Vocabulario para diálogos básicos en el restaurante.
- Vocabulario y expresiones frecuentes en el cine y el teatro.



Imagen de stevepb en [Pixabay](#) bajo licencia [CC0 Creative Commons](#)













1. Faire du shopping



En el siguiente ejercicio, podremos aprender lo básico para desenvolverse en un centro comercial (personal, formas de pago, hablar de los precios, etc).

FAIRE DU SHOPPING

Lee este texto tratando de imaginar las palabras que faltan a partir de las imágenes. Puedes ayudarte de un **diccionario**.

Les samedis j'aime faire du shopping dans un  pour  les choses dont j'ai besoin. Le vendeur est la personne qui  et le  est la personne dans la  . En général, ils me demandent si je veux payer comptant (avec des  et des ) ou par  . Quelques choses sont très  et je ne peux pas les acheter, mais alors, quand ces produits sont en  , ils sont  ! Je demande toujours le  .

Imágenes de UVic bajo licencia CC

Comprueba lo aprendido

Ahora sustituye las imágenes del texto por palabras, seleccionando del menú desplegable.

Les samedis j'aime faire du shopping dans un pour les choses dont j'ai besoin. Le est la personne qui et le est la personne dans la . En général, ils me demandent si je veux payer en espèce (avec des et des) ou par . Quelques choses sont très et je ne peux pas les acheter, mais alors, quand ces produits sont en , ils sont ! Je demande toujours le .

Comprobar **Mostrar retroalimentación**

Les samedis j'aime faire du shopping dans un centre commercial pour acheter les choses dont j'ai besoin. Le vendeur est la personne qui vend et le caissier est la personne dans la caisse. En général, ils me demandent si je veux payer en espèce (avec des billets et des monnaies) ou par carte de crédit. Quelques choses sont très

(avec des billets et des monnaies) ou par carte de crédit. Quelques choses sont très chères et je ne peux pas les acheter, mais alors, quand ces produits sont en solde, ils sont bon marché ! Je demande toujours le reçu.

Importante

LES ACHATS

Acheter	Comprar
Vendre	Vender
Faire payer	Hacer pagar
Payer	Pagar
Échanger	Cambiar
Rendre la monnaie	Dar el cambio
Coûter	Costar
Bon marché	Barato
Cher	Caro
Avoir les moyens	Tener los medios
Dépenser	Gastar
Gratuit	Gratis
En solde	En rebajas
En promotion	En promoción
D'occasion	De ocasión
Faire ses courses	Hacer la compra
Faire ses achats/du shopping	Ir de compras
Vendeur/vendeuse	Vendedor/vendedora
Caissier/caissière	Cajero/cajera
Client/cliente	Cliente/clienta
Caisse	Caja
Porte-monnaie	Monedero
Prix	Precio

Escucha y repite para aprender el vocabulario y su pronunciación.



Comprueba lo aprendido

Completa los huecos con la palabra correcta o las palabras correctas en cada caso.

1. Oh!! Cette jupe est superbe mais combien t-elle ?
2. Ce four est trop , je n'ai pas confiance et préfère en acheter un de meilleure qualité.
3. Je n'ai pas pu acheter une voiture neuve, j'en ai pris une d' .
4. Il n'y a plus rien à manger il faut aller .
5. J'avais donné 100€ au commerçant et il oubliait de me .
6. J'ai vu ce blouson en vitrine mais j'attends les pour le payer moins cher.
7. Viens il fait beau, allons en ville .
8. Imagine! Je suis arrivée à la caisse et j'avais oublié mon . Quelle honte !
9. Ce pantalon est beaucoup trop grand, retourne au magasin pour l' .
10. Tu te rends compte ? J'ai pris un taxi, il m'a 70€ pour 10 minutes de trajet !

Comprobar

En los siguientes apartados vamos a aprender un poco más sobre las compras. Aprenderemos los nombres de los establecimientos comerciales más comunes, los precios y los diálogos básicos para realizar compras.

Ya verás como no es tan difícil. Sólo necesitas un poco más de vocabulario porque la gramática necesaria ya la conoces. ¡Veámoslo!



Imagen de Free-Photos en [Pixabay](#) bajo licencia [CC0](#)
[Creative Commons](#)

1.1. Magasins



Como siempre, nuestro objetivo es aprender francés mediante la práctica. Aprender haciendo. Por eso te presentamos unos ejercicios para que los realices con ayuda del diccionario.

En el primero, tendrás que adivinar qué **tipos de tiendas** se representan en las imágenes de abajo. Después, vas a relacionar cada tipo de tienda con los **productos** que se venden en ellas.

Tras realizarlos, debes anotar en tu cuaderno todo el vocabulario nuevo. Con eso mejorarás tu ortografía, memorizarás más fácilmente y tendrás un glosario a tu disposición cuando lo necesites en la realización de las tareas.

				
Image 1 Imagen en Flickr de Sallie bajo licencia CC	Image 2 Imagen en Flickr de Istvan bajo licencia CC	Image 3 Imagen en Flickr de Emiliano bajo licencia CC	Image 4 Imagen en Flickr de Becky Lai bajo licencia CC	Image 5 Imagen en Flickr de Sekihan bajo licencia CC
				
Image 6 Imagen en Flickr de IseFire bajo licencia CC	Image 7 Imagen en Flickr de Angelo Amboldi bajo licencia CC	Image 8 Imagen en Flickr de Graham Holliday bajo licencia CC	Image 9 Imagen en Flickr de Graham Holliday bajo licencia CC	Image 10 Imagen en Flickr de David Martyn Hunt bajo licencia CC

Comprueba lo aprendido

Relaciona las imágenes de arriba con los tipos de tiendas que representan. Escribe los números de las imágenes junto a sus nombres:

Image ☐ → boulangerie

Image ☐ → librairie

Image ☐ → boucherie

Image ☐ → pharmacie

Image ☐ → centre commercial

Image ☐ → marché aux puces

Image ☐ → magasin de fruits et légumes

Image ☐ → kiosque

Image ☐ → magasin de chaussures

Image ☐ → supermarché

Envier

Image 3 → boulangerie > panadería

Image 2 → librairie > librería

Image 10 → boucherie > carnicería

Image 1 → pharmacie > farmacia

Image 4 → centre commercial > centro comercial

Image 6 → marché aux puces > mercadillo

Image 7 → magasin de fruits et légumes > frutería

Image 8 → kiosque > kiosco

Image 5 → magasin de chaussures > zapatería

Image 9 → supermarché > supermercado

Curiosidad

LA PREPOSICIÓN *CHEZ* EN LOS NOMBRES DE TIENDAS

La preposición française *chez* no tiene un équivalent direct en espagnol. Se usa para hacer referencia a "en casa de" o "a casa de". Por ejemplo, para decir estoy en mi casa, diríamos *je suis chez moi*.

También se usa para hablar de comercios, así pues, podríamos decir:

- *Je vais à la boucherie* (voy a la carnicería)
- *Je vais chez le boucher* (voy "a casa del" carnicero)

Comprueba lo aprendido

Lee y completa:

1. Où pouvez-vous acheter différents types de choses dans différentes sections ? Dans le

2. Où pouvez-vous acheter des aliments et d'autres produits pour la maison ? Dans le

3. Où pouvez-vous acheter des choses vieilles ? Dans le

4. Où achetez-vous des livres ? Dans la

4. Où achetez-vous des livres ? Dans la
5. Où achetez-vous du pain et des gâteaux ? Dans la
6. Où achetez-vous les fruits et les légumes ? Dans le
7. Où achetez-vous la viande ? Dans la
8. Où achetez-vous des journaux et des revues ? Dans le
9. Où achetez-vous des médicaments ? Dans la
10. Où achetez-vous des chaussures ? Dans le

Comprobar **Mostrar retroalimentación**

1. Où pouvez-vous acheter différents types de choses dans différentes sections ? Dans le centre commercial
2. Où pouvez-vous acheter des aliments et d'autres produits pour la maison ? Dans le supermarché
3. Où pouvez-vous acheter des choses vieilles ? Dans le marché aux puces
4. Où achetez-vous des livres ? Dans la librairie
5. Où achetez-vous du pain et des gâteaux ? Dans la boulangerie
6. Où achetez-vous les fruits et les légumes ? Dans le magasin de fruits et de légumes
7. Où achetez-vous la viande ? Dans la boucherie
8. Où achetez-vous des journaux et des revues ? Dans le kiosque
9. Où achetez-vous des médicaments ? Dans la pharmacie
10. Où achetez-vous des chaussures ? Dans le magasin de chaussures

Te dejamos un vídeo muy útil para aprender el nombre de las distintas tiendas y los productos que se venden en cada una de ellas.

Visualízalo tantas veces como necesites para aprender el vocabulario y su pronunciación.

<http://www.youtube.com/embed/vkrJm3DnkWM>

Les magasins

Vídeo de [SlideTalk](#) alojado en [Youtube](#)

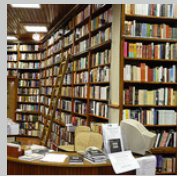
Importante

VOCABULAIRE MAGASINS



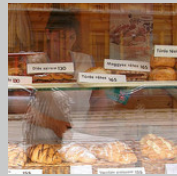
Pharmacie

Imagen en [Flickr](#) de Sallie bajo licencia CC



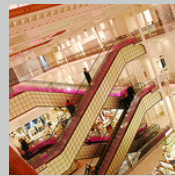
Librairie

Imagen en [Flickr](#) de Istvan bajo licencia CC



Boulangerie

Imagen en [Flickr](#) de Emiliano bajo licencia CC



Centre commercial

Imagen en [Flickr](#) de Becky Lai bajo licencia CC



Magasin de chaussures

Imagen en [Flickr](#) de Sekihan bajo licencia CC



Marché aux puces

Imagen en [Flickr](#) de IseFire bajo licencia CC



Magasin de fruits et légumes

Imagen en [Flickr](#) de Angelo Amboldi bajo licencia CC



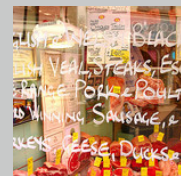
Kiosque

Imagen en [Flickr](#) de Graham Holliday bajo licencia CC



Supermarché

Imagen en [Flickr](#) de Graham Holliday bajo licencia CC



Boucherie

Imagen en [Flickr](#) de David Martyn Hunt bajo licencia CC

Para saber más

¿Tienes más ganas de seguir comprando? Te dejamos un enlace a [otro ejercicio](#).

1.2. Prix

Para poder realizar transacciones comerciales, necesitas saber preguntar por el precio de las cosas y pagar, así que en este apartado aprenderemos expresiones para **preguntar y responder cuánto cuestan las cosas**.



Imagen de nattan23 en [Pixabay](#) bajo
licencia [CC0 Creative Commons](#)

Importante

LE PRIX

Quando necesitas comprar algún artículo, vas a tener que expresarse para preguntar por el precio de las cosas y entender las respuestas que te den. Veamos cómo hablar del precio de algo en francés:

QUESTIONS	
Combien ça coûte ?	¿Cuánto cuesta?
Ça fait combien ?	
C'est combien ... ?	
Vous pourriez me dire le prix de... ?	¿Podría decirme el precio de...?

Ahora veremos cómo son las respuestas, es decir, cómo expresar el precio de las cosas:

RÉPONSES	
Ça coûte	Cuesta
Ça fait	

Ejemplos:

C'est combien la blouse rouge de la vitrine ? > ¿Cuánto cuesta la blusa roja del escaparate?

Vous pourriez me dire le prix de ce pantalon ? > ¿Podría decirme el precio de ese pantalón?

Ça fait 25 euros > Cuestan 25 euros.

Comprueba lo aprendido

Escucha el diálogo y completa los huecos con las palabras que faltan.



- Bonjour monsieur, je voudrais 2 douzaines d' [] et une bouteille de [] , s'il vous plaît.
- Voilà, quoi d'autre?
- Je voudrais aussi une botte d'arperges, 2 kilos de [] et du [] .
- D'accord, quel [] ? En morceaux ou en poudre ?
- Du [] en poudre fera l'affaire. Avez-vous de l'assouplissant ?
- Oui, c'est juste ici dans le rayon des [] .
- Pour finir, je prendrais deux tranches de [] fumé et 3 côtelettes de [] .
- Voilà, [] [] 40€, voilà votre ticket.

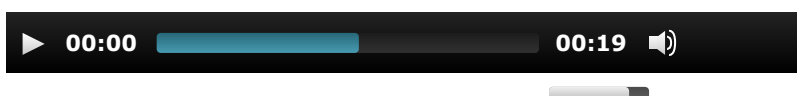
Envier

Comprueba lo aprendido



Imagen de Andi_Graf en [Pixabay](#) bajo
licencia [CCO Creative Commons](#)

Escucha este otro diálogo y elije la opción correcta del desplegable.



- Et si nous allions faire les [] aujourd'hui?
- Oui, j'ai besoin d'un [] pull-over et de shampoing.
- Allons-y alors.
- Regarde ce pull-over vert dans la [] ! Il est joli !

- Veux-tu dire que tu as l'intention de l' ? Il est affreux.
- Tu as raison, et de toute façon j'en ai déjà un .

Comprobar **Mostrar retroalimentación**

- Et si nous allions faire les magasins aujourd'hui?
- Oui, j'ai besoin d'un nouveau pull-over et de shampoing.
- Allons-y alors.
- Regarde ce pull-over vert dans la vitrine ! Il est joli !
- Veux-tu dire que tu as l'intention de l'acheter ? Il est affreux.
- Tu as raison, et de toute façon j'en ai déjà un vert.

Para saber más

En los diálogos anteriores hemos podido aprender algunas expresiones frecuentes para ir de compras. Si quieres conocer algunas más, pincha sobre [este enlace](#).

2. Au restaurant



En este apartado aprenderemos las expresiones más frecuentes para pedir mesa, hacer una reserva, pedir comida, pedir la cuenta, etc.



Imagen de Ruhbastard en [Pixabay](#) bajo
licencia [CC0 Creative Commons](#)

Importante

Aquí tienes una colección de expresiones útiles clasificadas por situaciones para que tengas una variedad de opciones en tus diálogos de restaurante:

FRANÇAIS	ESPAÑOL
ARRIVÉE AU RESTAURANT Bonne nuit. J'ai une table réservée pour six.	LLEGADA AL RESTAURANTE Buenas noches. Tengo una mesa reservada para seis.
RÉSERVER UNE TABLE Je voudrais réserver une table pour deux personnes à 8 heures, s'il vous plaît. Pourrait-on avoir une table près de la fenêtre, s'il vous plaît ?	RESERVAR UNA MESA Me gustaría reservar una mesa para dos personas a las 8, por favor. ¿Podría ser una mesa junto a la ventana, por favor?
DEMANDER LE REPAS Quel vin me recommandez-vous ? Pourrais-je voir le menu, s'il vous plaît ? Je prendrai du poulet, s'il vous plaît.	PEDIR COMIDA ¿Qué vino me recomienda? ¿Podría ver la carta, por favor? Tomaré pollo, por favor.
SE PLAINDRE Excusez-moi, mais le repas est froid. Excusez-moi, mais j'ai demandé du poulet, pas du veau.	QUEJARSE Disculpe, pero mi comida está fría. Disculpe, pero pedí pollo, no ternera.
PENDANT LE REPAS	DURANTE LA COMIDA

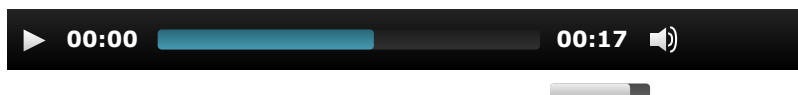
Pourriez-vous nous apporter plus de pain, s'il vous plaît ?	¿Nos trae más pan, por favor?
Avez-vous du poivre ?	¿Tienen pimienta?
C'était magnifique. Mes félicitations au chef.	Estaba buenísimo. Mis felicitaciones al chef.
PAYER Pourrais-je avoir l'addition, s'il vous plaît ? Acceptez-vous des cartes de crédit ?	PAGAR ¿Me traería la cuenta, por favor? ¿Aceptan tarjeta de crédito?



Imagen de Tama66 en [Pixabay](#) bajo licencia [CC0 Creative Commons](#)

Comprueba lo aprendido

Escucha el diálogo y ordena las intervenciones.



1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____

7.

Comprobar

Comprueba lo aprendido

Vamos a continuar con un diálogo en un restaurante. Hemos quitado algunas palabras para que las coloques en su lugar, con ayuda de un diccionario y del contexto :

aider	choix	avoir	table
s'il vous plaît	moules	oignon	menu
recommandez	bière	profitez	spécial
prêts	addition	remplacer	voudrais

Serveur: Bon après-midi! Puis-je vous ?

Caroline: Oui monsieur. Une pour deux, s'il vous plaît.

Serveur: Bien sûr. Par ici . Asseyez-vous.

Henri: Merci. Pouvons-nous voir le , s'il vous plaît ?

Serveur: Oui monsieur. Le voilà.

Caroline: Qu'est-ce que vous ?

Serveur: Aujourd'hui, nous pouvons vous offrir notre plat : *pizza Pescatore*. Êtes-vous à commander ?

Henri: Oui. Je de la pâte. Je l'aime vraiment. Puis-je avoir spaghetti carbonara ?

Serveur: Bon , monsieur. Et vous, madame ?

Caroline: Je pense que je vais une pizza Pescatore. A-t-elle des fruits de mer ?

Serveur: Oui. Elle est servie avec du thon, des et des calamars.

Caroline: Je n'aime pas les calamars. Pourrais-je les remplacer par ?

Serveur: Oui, nous pouvons les par oignon si vous préférez. Quelque chose à boire ?

Henri: Oui, s'il vous plaît. Je voudrais une .

Caroline: Et pour moi un coca, s'il vous plaît.

Serveur: D'accord. Je vous remercie.

Après 10 minutes...

Serveur: Voilà: pizza Pescatore et spaghetti à la carbonara. !

Caroline et Henri: Merci beaucoup.

20 minutes plus tard...

Serveur: Tout va bien? Avez-vous fini ?

Caroline: Oui, nous avons fini. Tout était délicieux.

Serveur: Voulez-vous quelque chose comme dessert ? Nous avons des crêpes traditionnelles et notre célèbre tiramisu.

Caroline: Non merci, ça va. Et toi, Henri ?

Henri: Pas vraiment. Les spaghettis sont plus que suffisants. Pouvons-nous avoir l' , s'il vous plaît ?

Serveur: Bien sûr, monsieur. Je serai de retour dans une minute ... Voilà. C'est 42,50€. Vous allez payer en espèces ou par carte de crédit ?

Caroline: Nous allons payer en espèces. Est-ce que le pourboire est inclus ?

Serveur: Oui, madame. Le pourboire est inclus.

Caroline: Merci beaucoup. Voilà.

Henri: Mais, Caroline, laisse-moi payer.

Caroline: Non, Henri. Aujourd'hui c'est à moi.

Envier

Comprueba lo aprendido

A. Avez-vous des tables libres ?	1. Bien sûr, nous avons un vin rouge de La Rioja, Espagne.
B. Puis-je avoir une coupe de vin rouge ?	2. Bien sûr, nous avons une table libre près de la fenêtre.
C. Pouvons-nous voir le menu ?	3. Oui, nous voudrions un coca et un jus d'orange.
D. Voulez-vous quelque chose comme dessert ?	4. Bien sûr. Vous allez payer en espèces ou par carte de crédit ?
E. Est-ce que tout va bien ?	5. Non merci.
F. Voulez-vous d'autre chose ?	6. Oui, merci, tout était délicieux.
G. Pouvons-nous avoir l'addition ?	7. Oui, j'aimerais un morceau de tarte et un café noir.
H. Acceptez-vous Master Card ?	8. Voilà.
I. Le pourboire est-il inclus ?	9. Oui, madame, c'est inclus.
J. Voulez-vous quelque chose à boire ?	10. Bien sûr, monsieur. Vous pouvez payer par carte de crédit.

RESPUESTAS: A ☐, B ☐, C ☐, D ☐, E ☐, F ☐, G ☐, H ☐, I ☐,
J ☐

Enviar

*Actividad de lectura***CARI POULET***Temps de préparation: 30 min.**Temps de cuisson: 30 min.**Pour 4 personnes***1 poulet de 1'5 kg****3 cuillérées à soupe d'huile****2 gros oignons émincés****2 gousses d'ail****un peu de gingembre****1 branche de thym****2 pincées de safran en poudre****3 tomates hachées finement****3 pincées de sel****du riz**Imagen de rovingI en [Flickr bajo licencia CC](#)**Couper le poulet en morceaux et faire dorer dans une cocotte avec de l'huile.****Ajouter les oignons et les faire roussir, mettre ensuite l'ail et le gingembre écrasé****Rajouter les tomates et le thym, colorer avec le safran. Ajouter le sel.****Mettre un peu d'eau et laisser mijoter à feu moyen pendant 15 à 20 minutes.****Accompagner avec du riz.**

1. Observa la receta y completa el siguiente cuadro.

Quantités	Ingrédients	Ustensiles	Actions

2. Observa el apartado de [Quantités](#) y clasifica las expresiones en:

Quantité précise	Quantité imprécise

3. Busca el vocabulario en el diccionario, y crea un repertorio en tu cuaderno de francés. Recuerda que el vocabulario es una herramienta muy importante para poder expresarse.

Mostrar retroalimentación

1.

Quantités	Ingrédients	Ustensiles	Actions
1'5 kg. de	poulet		
3 cuillérées à soupe de	huile		couper et
	oignons		faire dorer
	ail		ajouter et
2 gousses d'	gingembre		mettre
un peu de	thym	cocotte	rajouter, colorer
1 branche de	safran en poudre		ajouter
2 pincées de	tomates hachées		mettre et
			laisser mijoter
3 pincées de	sel		accompagner
	riz		

2.

Quantité précise	Quantité imprécise
1'5 Kg. de	
3 cuilérées à soupe de	
2 gousses d'	
1 branche de	un peu de
2 pincées de	
3 pincées de	




Vamos a centrarnos en las cantidades imprecisas y más concretamente en el **artículo partitivo** para expresarlas. Este tipo de artículo no existe en castellano por lo que su noción resulta un poco complicada, así que presta mucha atención.

Pour faire le cari poulet, il faut: *un* poulet, *des* tomates, *de* l'huile et *du* safran.

Importante

ARTICLE PARTITIF			
FORME	<ul style="list-style-type: none">● El artículo partitivo acompaña a un sustantivo por lo que concuerda con él en género y número	singulier	pluriel
	masculin	DU	DES
	féminin	DE LA	
	mot commençant par voyelle ou h muet	DE L'	
EMPLOI	<ul style="list-style-type: none">● designa la parte de un todo, una cantidad indefinida		

● Observa y compara:

			
Imagen de FotoosVanRobin en Flickr bajo licencia CC	Imagen de rovingI en Flickr bajo licencia CC	Imagen de by onnoth en Flickr bajo licencia CC	Imagen de jlastras en Flickr bajo licencia CC
un poulet (entier)	du poulet (un morceau de poulet)	une salade (entière)	de la salade (un peu de salade)

● En negativa, el artículo partitivo se transforma en **de / d'**. Ejemplos: Je ne veux pas **de** poulet. Ne pas ajouter **d'**ail.

Comprueba lo aprendido

Completa con el artículo indefinido o con el artículo partitivo según convenga.





			
	Imagen de mwri	Imagen de Cyn74	

Imagen de stu_spivack en Flickr bajo licencia CC	en Flickr bajo licencia CC	en Flickr bajo licencia CC	Imagen de foodiesathome.com en Flickr bajo licencia CC
<input type="text"/> <input type="text"/> tarte	<input type="text"/> tarte	<input type="text"/> carotte	<input type="text"/> carottes

Enviar

Bravo!

Comprueba lo aprendido

Completa con los artículos partitivos ayudándote del cuadro.

Masculin	Féminin	Pluriel	Commençant par voyelle ou h muet
rhum vin sucre beurre	crème caramel mousse au chocolat farine	pommes crevettes oeufs	huile ail eau

- Vous désirez rhum ou vin? eau, je ne bois pas alcool.
- Je voudrais pommes.
- Pour faire le cari crevettes, il vous faut: crevettes, huile et ail.
- Pour bien réussir ce gâteau, il faut: farine, oeufs, sucre et beurre.
- Comme dessert, nous avons crème caramel ou mousse au chocolat.
- Ne mettez pas sel, ça serait trop salée !

Enviar

Comprueba lo aprendido

Escribe el nombre de cada alimento con ayuda de la tabla.

des abricots - de la banane - de l'ananas - de la noix de coco - des poivrons -
des saucisses - du thon - du fromage - du boeuf - des citrons

 <p>Imagen de visualdensity en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de Rebecca L. Daily en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de katerha en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de jetalon en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de SingChan en Flickr bajo licencia CC</p>
<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>
 <p>Imagen de Darwin Bell en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de totalAldo en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de cwbuecheler en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de FotoosVanRobi en Flickr bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen de Stefano A en Flickr bajo licencia CC</p>
<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>

Enviar

Muy bien

Comprueba lo aprendido

Escribe el nombre de cada **ustensile**.

une poêle - une casserole - une soupière - un saladier - une louche - un faitout -
un couteau - un four - une cuillère à soupe - des cuillères à café

				
---	---	---	--	---



Imagen de [germinador01](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [grapa](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [Enrique](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [grabadonut](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [Daquella manera](#) en Flickr bajo licencia CC

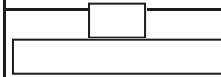


Imagen de [DaffyDuke](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [ralph and jenny](#) en Flickr bajo licencia CC



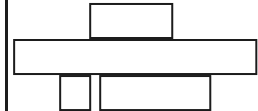
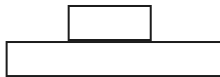
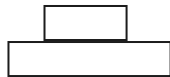
Imagen de [The Marmot](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [mrbill](#) en Flickr bajo licencia CC



Imagen de [tjriley82](#) en Flickr bajo licencia CC



Enviar

Bien hecho

3. Au cinéma



Vamos a empezar viendo los distintos tipos de películas que hay en francés. Y qué mejor forma de hacerlo con un vídeo. ¿Te has preparado unas palomitas de maíz?

Mira este vídeo y aprende cómo se llama a cada tipo de película:

http://www.youtube.com/embed/Sc2_zgiTDYk

Les genres des films

Vídeo de [Mauri Deer](#) alojado en [Youtube](#)

¿Sabrías decir en español los tipos de película que han aparecido en el vídeo?

Importante

TIPOS DE PELÍCULAS Y VOCABULARIO SOBRE EL CINE

Las películas se dividen en distintos géneros. Hay emocionantes películas de acción con persecuciones y violencia que se llaman **films d'action**.

Las que nos provocan miedo o terror se llaman **films d'horreur**. Las hay que nos hacen reír, **comédies**, y las que nos hacen llorar, **drames**.

Los **films de science-fiction** nos cuentan cómo será el futuro y los avances de la humanidad (ciencia ficción). También hay películas históricas (**films historiques**) y las que tratan sobre temas científicos y personajes reales de nuestra sociedad (**documentaires**).

Aquí tienes un listado de palabras relacionadas con los tipos de películas y el mundo del cine en general:

personnage: personaje. Nombre de las personas en una película.

cinéma: cine.

réalisateur: director/a.

film: película.

genre: género (acción, terror, comedia...)

scénario: argumento de la película.

écran: pantalla.

GENRES	GÉNÉROS
Comédie	Comedia
Comédie	Comedia

musicale	musical
Dessin animé	Dibujos animados
Documentaire	Documental
Drame	Drama
Film d'amour	Película romántica
Fim d'aventures	Película de aventura
Film de guerre	Película bélica
Film de science-fiction	Película de ciencia ficción
Film d'horreur	Película de miedo
Film historique	Película histórica
Western	Película del oeste

Comprueba lo aprendido







 <p>Imagen en Freepics.com de kjpargeter bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen en Freepics.com de asierromero bajo licencia CC</p>	 <p>Imagen en Freepics.com de kjpargeter bajo licencia CC</p>	Il de
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
			

Imagen en Freepics.com de derich bajo licencia CC	Imagen en Freepics.com de ddraw bajo licencia CC	Imagen en Freepics.com de alekkasl bajo licencia CC	Ii de
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Enviar

Comprueba lo aprendido

Lee el texto y completa los huecos con las palabras del cuadro.

fins heureuses - effets spéciaux - première - pop-corn - guichet -
scénarios - siège - fins tristes - début

Quand Olga va au cinéma, elle achète d'abord son billet au puis s'en va en acheter du : elle a toujours faim !

Ensuite, elle trouve son . Elle ne va jamais à une parce qu'elle déteste gaspiller beaucoup d'argent.

Elle aime les bons avec beaucoup d'

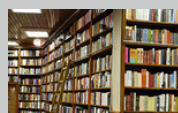
Elle préfère les aux parce qu'elle préfère rire aux larmes !

Sa sœur étudie pour devenir actrice : elle est impatiente de voir son !

Enviar

*Importante***LES ACHATS**

Acheter	Comprar
Vendre	Vender
Faire payer	Hacer pagar
Payer	Pagar
Échanger	Cambiar
Rendre la monnaie	Dar el cambio
Coûter	Costar
Bon marché	Barato
Cher	Caro
Avoir les moyens	Tener los medios
Dépenser	Gastar
Gratuit	Gratis
En solde	En rebajas
En promotion	En promoción
D'occasion	De ocasión
Faire ses courses	Hacer la compra
Faire ses achats/du shopping	Ir de compras
Vendeur/vendeuse	Vendedor/vendedora
Caissier/caissière	Cajero/cajera
Client/cliente	Cliente/clienta
Caisse	Caja
Porte-monnaie	Monedero
Prix	Precio

*Importante***VOCABULAIRE MAGASINS**



Pharmacie

Imagen en [Flickr](#) de Sallie bajo licencia [CC](#)



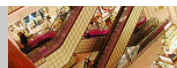
Librairie

Imagen en [Flickr](#) de Istvan bajo licencia [CC](#)



Boulangerie

Imagen en [Flickr](#) de Emiliano bajo licencia [CC](#)



Centre commercial

Imagen en [Flickr](#) de Becky Lai bajo licencia [CC](#)



Magasin de chaussures

Imagen en [Flickr](#) de Sekihan bajo licencia [CC](#)



Marché aux puces

Imagen en [Flickr](#) de IseFire bajo licencia [CC](#)



Magasin de fruits et légumes

Imagen en [Flickr](#) de Angelo Amboldi bajo licencia [CC](#)



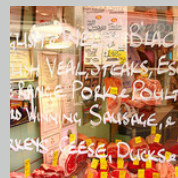
Kiosque

Imagen en [Flickr](#) de Graham Holliday bajo licencia [CC](#)



Supermarché

Imagen en [Flickr](#) de Graham Holliday bajo licencia [CC](#)



Boucherie

Imagen en [Flickr](#) de David Martyn Hunt bajo licencia [CC](#)

Importante

LE PRIX

Cuando necesitas comprar algún artículo, vas a tener que expresarse para preguntar por el precio de las cosas y entender las respuestas que te den. Veamos cómo hablar del precio de algo en francés:

QUESTIONS	
Combien ça coûte ?	¿Cuánto cuesta?
Ça fait combien ?	
C'est combien ... ?	
Vous pourriez me dire le prix de... ?	¿Podría decirme el precio de...?

Ahora veremos cómo son las respuestas, es decir, cómo expresar el precio de las cosas:

RÉPONSES	
Ça coûte	Cuesta
Ça fait	

Ejemplos:

C'est combien la blouse rouge de la vitrine ? > ¿Cuánto cuesta la blusa roja del escaparate?

Vous pourriez me dire le prix de ce pantalon ? > ¿Podría decirme el precio de ese pantalón?

Ça fait 25 euros > Cuestan 25 euros.

Importante

Aquí tienes una colección de expresiones útiles clasificadas por situaciones para que tengas una variedad de opciones en tus diálogos de restaurante:

FRANÇAIS	ESPAÑOL
ARRIVÉE AU RESTAURANT Bonne nuit. J'ai une table réservée pour six.	LLEGADA AL RESTAURANTE Buenas noches. Tengo una mesa reservada para seis.
RÉSERVER UNE TABLE Je voudrais réserver une table pour deux personnes à 8 heures, s'il vous plaît. Pourrait-on avoir une table près de la fenêtre, s'il vous plaît ?	RESERVAR UNA MESA Me gustaría reservar una mesa para dos personas a las 8, por favor. ¿Podría ser una mesa junto a la ventana, por favor?
DEMANDER LE REPAS Quel vin me recommandez-vous ? Pourrais-je voir le menu, s'il vous plaît ? Je prendrai du poulet, s'il vous plaît.	PEDIR COMIDA ¿Qué vino me recomienda? ¿Podría ver la carta, por favor? Tomaré pollo, por favor.
SE PLAINDRE Excusez-moi, mais le repas est froid. Excusez-moi, mais j'ai demandé du poulet, pas du veau.	QUEJARSE Disculpe, pero mi comida está fría. Disculpe, pero pedí pollo, no ternera.
PENDANT LE REPAS Pourriez-vous nous apporter plus de pain, s'il vous plaît ? Avez-vous du poivre ? C'était magnifique. Mes félicitations au chef.	DURANTE LA COMIDA ¿Nos trae más pan, por favor? ¿Tienen pimienta? Estaba buenísimo. Mis felicitaciones al chef.
PAYER Pourrais-je avoir l'addition, s'il vous plaît ? Acceptez-vous des cartes de crédit ?	PAGAR ¿Me traería la cuenta, por favor? ¿Aceptan tarjeta de crédito?

Importante

ARTICLE PARTITIF			
FORME	El artículo partitivo acompaña a un sustantivo por lo que concuerda con él en género y número	singulier	pluriel
	masculin	DU	DES
	féminin	DE LA	
	mot commençant par voyelle ou <i>h</i> muet	DE L'	
EMPLOI	Designa la parte de un todo, una cantidad indefinida		

- Observa y compara:

			
Imagen de FotoosVanRobin en Flickr bajo licencia CC	Imagen de rovingI en Flickr bajo licencia CC	Imagen de by onnoth en Flickr bajo licencia CC	Imagen de jlastras en Flickr bajo licencia CC
un poulet (entier)	du poulet (un morceau de poulet)	une salade (entière)	de la salade (un peu de salade)

- En negativa, el artículo partitivo se transforma en **de / d'**. Ejemplos: Je ne veux pas **de** poulet. Ne pas ajouter **d'**ail.

Importante

TIPOS DE PELÍCULAS Y VOCABULARIO SOBRE EL CINE

Las películas se dividen en distintos géneros. Hay emocionantes películas de acción con persecuciones y violencia que se llaman **films d'action**.

Las que nos provocan miedo o terror se llaman **films d'horreur**. Las hay que nos hacen reír, **comédies**, y las que nos hacen llorar, **drames**.

Los **films de science-fiction** nos cuentan cómo será el futuro y los avances de la humanidad (ciencia ficción). También hay películas históricas (**films historiques**) y las que tratan sobre temas científicos y personajes reales de nuestra sociedad (**documentaires**).

Aquí tienes un listado de palabras relacionadas con los tipos de películas y el mundo del cine en general:

personnage: personaje. Nombre de las personas en una película.

cinéma: cine.

réalisateur: director/a.

film: película.

genre: género (acción, terror, comedia...)

scénario: argumento de la película.

écran: pantalla.

GENRES	GÉNEROS
Comédie	Comedia
Comédie musicale	Comedia musical
Dessin animé	Dibujos animados
Documentaire	Documental
Drame	Drama
Film d'amour	Película romántica
Fim d'aventures	Película de aventura
Film de guerre	Película bélica
Film de science-fiction	Película de ciencia ficción
Film d'horreur	Película de miedo
Film historique	Película histórica
Western	Película del oeste

Comprueba lo aprendido

Completa los huecos con los nombres de las tiendas que te damos en el recuadro.

fleuriste	pharmacie	épicerie	magasin de fruits et légumes	magasin d'animaux	boucherie	centre commercial	boulangerie	lib
-----------	-----------	----------	---------------------------------------	----------------------	-----------	----------------------	-------------	-----

1. Magasin où les médicaments sont préparés et vendus:
2. Magasin dans lequel vous pouvez acheter de la viande:
3. Magasin qui vend des fleurs et des plantes:
4. Magasin qui vend du poisson:
5. Magasin dans lequel vous pouvez acheter des livres, des journaux, des magazines...:
6. Magasin qui vend des fruits et légumes:
7. Magasin où vous pouvez acheter des animaux de compagnie:
8. Grand magasin divisé en plusieurs parties différentes. Il vend beaucoup d'articles différents:
9. Magasin dans lequel nourriture est vendue:
10. Endroit où vous pouvez acheter du pain, des biscuits, des gâteaux...:

Envier



Comprueba lo aprendido

Completa el siguiente diálogo en un restaurante entre el camarero y los clientes.

Serveur: Bonsoir, monsieur, madame.

Clients: . Nous avons une pour deux personnes à 20h30.

Serveur: Puis-je avoir votre s'il vous plaît ?

Serveur: Puis-je avoir votre [] , s'il vous plaît ?

Client 1: M. et Mme Dupont.

Serveur: Oui monsieur, voici votre [] , près de la cheminée, comme vous le souhaitiez.

Client 2: Merci. Pourriez-vous nous apporter une [] de vin rouge ?

Serveur: Bien sûr, madame. Voici les menus.

Client 1: Je pense que je vais commencer par une soupe minestrone, puis un risotto à l'oignon.

Client 2: Cela semble [] . Je voudrais une salade, puis macaroni aux moules.

Serveur: Êtes-vous prêt à [] ?

Client 1: Oui. Soupe minestrone et risotto à l'oignon pour moi, et [] et macaroni aux moules pour ma femme.

Serveur: Voulez-vous [] notre pain à l'ail ?

Client 2: Cela sonne bien. Comme [] , pourriez-vous nous apporter deux tiramisus plus tard, s'il vous plaît ?

Serveur: Tout de suite, monsieur. Je vous remercie. Bon appétit !

Comprobar **Mostrar retroalimentación**

Serveur: Bonsoir, monsieur, madame.

Clients: Bonsoir . Nous avons une réserve pour deux personnes à 20h30.

Serveur: Puis-je avoir votre nom , s'il vous plaît ?

Client 1: M. et Mme Dupont.

Serveur: Oui monsieur, voici votre table , près de la cheminée, comme vous le souhaitiez.

Client 2: Merci. Pourriez-vous nous apporter une bouteille de vin rouge ?

Serveur: Bien sûr, madame. Voici les menus.

Client 1: Je pense que je vais commencer par une soupe minestrone, puis un risotto à l'oignon.

Client 2: Cela semble délicieux . Je voudrais une salade, puis macaroni aux moules.

Serveur: Êtes-vous prêt à commander ?

Client 1: Oui. Soupe minestrone et risotto à l'oignon pour moi, et salade et macaroni aux moules pour ma femme.

Serveur: Voulez-vous essayer notre pain à l'ail ?

Client 2: Cela sonne bien. Comme dessert , pourriez-vous nous apporter deux tiramisus plus tard, s'il vous plaît ?

Serveur: Tout de suite, monsieur. Je vous remercie. Bon appétit !

Comprueba lo aprendido

Actividad desplegable

Mira este vídeo de una conversación de restaurante entre el cliente y el camarero. Después, responde a las cuestiones que se plantean.

<http://www.youtube.com/embed/tjudIT6Bkic>

Vídeo de [Dy May](#) alojado en [Youtube](#)

1. Combien de clients entrent pour manger ?
2. Ces clients sont-ils fumeurs ?
3. Quel apéritif choisissent-ils ?
4. Que choisit la femme en entrée ?
5. Au fait, qu'est-ce qu'une terrine campagnarde ?
6. L'homme aime manger son steak
7. Il vont boire du vin
8. Vont-ils boire autre chose ?
9. La femme prendra pour le dessert
10. Lorsqu'on commande on dit :

Comprobar

Actividad de lectura

Le repas du réunionnais se compose d'un seul service: il ne comporte pas de crudités, ni d'entrée, ni de salade verte, ni de fromage, ni de dessert. Il commence par le traditionnel *punch* (du rhum et du jus de fruits) et se termine par un *petit rhum arrangé au gingembre, à la vanille....* Le plat principal se met à table et chaque convive va se servir à sa guise et composer son assiette, un peu sur le principe d'un buffet.

Ce plat principal est le cari . Cette préparation s'agit d'un plat de viande ou de poisson souvent en sauce, toujours accompagné de riz, d'un ou deux plats de grains (des, lentilles, des haricots, des pois...) et d'un choix de sauces et condiments.

La cuisine réunionnaise est très colorée en raison de ces différentes épices utilisées: le safran, les tomates, les brèdes, le cari (curry)...



Imagen de magical-world en Flickr bajo licencia CC

Lee el documento y contesta a las preguntas de comprensión.

Comprueba lo aprendido

1. El documento explica:

- ☐ a. la cocina de la Martinica
- ☐ b. la cocina de la Reunión
- ☐ c. cómo cocinar arroz con pollo

Te has confundido de océano

Eso es

Déjalo por hoy.

Solución

- 1. Incorrecto
- 2. Opción correcta
- 3. Incorrecto

2. En este lugar, la comida consiste en:

- ☐ a. una entrada, un plato principal y un postre.
- ☐ b. una ensalada, un plato principal y queso para terminar
- ☐ c. Un plato principal que se dispone en la mesa para que cada comensal se sirva a voluntad.

No

EL queso es muy francés pero no.

A modo de buffet, eso es.

Solución

1. Incorrecto
2. Incorrecto
3. Opción correcta

3. La comida empieza y termina con una bebida cuyo ingrediente principal es:

- ☐ a. cognac
- ☐ b. ron
- ☐ c. ginebra

Vuelve a leer el texto

Muy bien

No.

Solución

1. Incorrecto
2. Opción correcta
3. Incorrecto

4. ¿Qué es el cari?

- ☐ a. una fruta exótica
- ☐ b. una forma de preparar el plato principal a base de esta especia.
- ☐ c. un apelativo cariñoso para dirigirse a alguien

Podría pero no lo es.

Lo has entendido muy bien

Estás muy perdido

Solución

1. Incorrecto
2. Opción correcta
3. Incorrecto

Aviso legal

El presente texto (en adelante, el "**Aviso Legal**") regula el acceso y el uso de los contenidos desde los que se enlaza. La utilización de estos contenidos atribuye la condición de usuario del mismo (en adelante, el "**Usuario**") e implica la aceptación plena y sin reservas de todas y cada una de las disposiciones incluidas en este Aviso Legal publicado en el momento de acceso al sitio web. Tal y como se explica más adelante, la autoría de estos materiales corresponde a un trabajo de la **Comunidad Autónoma de Andalucía, Consejería de Educación (en adelante Consejería de Educación)**.

Con el fin de mejorar las prestaciones de los contenidos ofrecidos, la Consejería de Educación se reserva el derecho, en cualquier momento, de forma unilateral y sin previa notificación al usuario, a modificar, ampliar o suspender temporalmente la presentación, configuración, especificaciones técnicas y servicios del sitio web que da soporte a los contenidos educativos objeto del presente Aviso Legal. En consecuencia, se recomienda al Usuario que lea atentamente el presente Aviso Legal en el momento que acceda al referido sitio web, ya que dicho Aviso puede ser modificado en cualquier momento, de conformidad con lo expuesto anteriormente.

1. Régimen de Propiedad Intelectual e Industrial sobre los contenidos del sitio web.

1. **Imagen corporativa.** Todas las marcas, logotipos o signos distintivos de cualquier clase, relacionados con la imagen corporativa de la Consejería de Educación que ofrece el contenido, son propiedad de la misma y se distribuyen de forma particular según las especificaciones propias establecidas por la normativa existente al efecto.

2. **Contenidos de producción propia.** En esta obra colectiva (adecuada a lo establecido en el artículo 8 de la Ley de Propiedad Intelectual) los contenidos, tanto textuales como multimedia, la estructura y diseño de los mismos son de autoría propia de la Consejería de Educación que promueve la producción de los mismos.

La Consejería de Educación distribuye todos los elementos, salvo los relacionados con la imagen corporativa, que conforman la presente obra colectiva objeto del presente Aviso Legal bajo una licencia:

Creative Commons Reconocimiento-NoComercial-CompartirIgual 4.0 Internacional
<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/>

Esto implica que usted es libre de:

- Copiar, distribuir y comunicar públicamente la obra.
- Hacer obras derivadas.

Bajo las condiciones siguientes:

- *Reconocimiento* - Debe reconocer los créditos de la obra de la manera especificada por el autor o el licenciador (pero no de una manera que sugiera que tiene su apoyo o apoyan el uso que hace de su obra).
- *No comercial* - No está permitido usar el material con fines comerciales.
- *Compartir bajo la misma licencia* - Si altera o transforma esta obra, o genera una obra derivada, solo puede distribuir la obra generada bajo una licencia idéntica a esta, es decir, bajo una licencia Creative Commons by- nc - sa.

3. **Contenidos de terceros.** Incluidos en los contenidos se pueden encontrar elementos de terceros. En todo caso, la utilización de recursos de terceros se ha realizado respetando las licencias de distribución que son de aplicación. Si en algún momento existiera en los materiales algún elemento cuya utilización y difusión no estuviera permitida en los términos que aquí se hace, es debido a un error, omisión o cambio en la licencia original. Si el usuario detectara algún elemento en esta situación podría comunicarlo a la Consejería de Educación bajo la que se distribuye el material para que tal circunstancia sea corregida de manera inmediata.

Exclusión de responsabilidad

La Consejería de Educación pone a su disposición la información más precisa y correcta posible, aplicando los correspondientes procesos de revisión; sin embargo, puede suceder que en algunos casos la información contenida en los materiales sea errónea o no esté completa o actualizada. La Consejería de Educación dispone de un procedimiento para que cualquier usuario pueda informar de alguno de los aspectos mencionados; en aras de la mejora del servicio que se pretende dar con estos materiales, se tienen establecidos los mecanismos necesarios para modificar lo que se haya detectado en cada momento y sea susceptible de mejora o sustitución.

En los materiales también existen elementos y enlaces a páginas web que dependen de sitios externos totalmente independientes y ajenos al control de la Consejería de Educación, por lo tanto, fuera de su responsabilidad. Por ello, la Consejería de Educación no se responsabiliza de los eventuales errores tipográficos, formales o numéricos que puedan contener esos elementos externos, ni de la exactitud de la información contenida en los mismos, ni de la aparición de contenidos no adecuados o publicitarios.

Esos contenidos externos tendrán exclusivamente carácter informativo en ningún caso implican relación alguna entre la Consejería de Educación, Cultura y Deporte Andaluza y las personas o entidades titulares de tales contenidos o titulares de los sitios donde se encuentren.

A pesar de ello, y usando los cauces establecidos en cada caso, se ruega la comunicación de cualquier incidencia de las comentadas, para que pueda ser corregida o eliminada en el menor espacio de tiempo posible.

